

# Klauzula informacyjna dla klienta

**REALIZUJĄC art. 13 RODO (ROZPORZĄDZENIE PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych)**

**administrator danych osobowych, tj.**

**Agnieszka Jarecka prowadząca działalność gospodarczą**

**JARECKI TRUCKS Agnieszka Jarecka, 62-081 Przeźmierowo, ul. Morelowa 14a**

**podaje następujące informacje:**

- 1. Dane kontaktowe administratora:** JARECKI TRUCKS Agnieszka Jarecka, 62-081 Przeźmierowo, ul. Morelowa 14a, tel. +48 667 401 172, e-mail: [jarecki.trucks@o2.pl](mailto:jarecki.trucks@o2.pl)
- 2. Cel przetwarzania danych osobowych:** Państwa dane osobowe są przetwarzane przez nas w celu zawarcia i wykonania umowy sprzedaży naszych towarów lub usług, weryfikacji wiarygodności płatniczej, ustalenia, obrony i dochodzenia roszczeń, marketingu bezpośredniego.
- 3. Podstawa przetwarzania danych osobowych wraz z ew. opisem prawnie uzasadnionych interesów realizowanych przez administratora:** Państwa dane osobowe są przez nas przetwarzane na podstawie art. 6 ust. 1 lit. b RODO, tzn.: przetwarzanie jest niezbędne do wykonania umowy, której stroną jest osoba, której dane dotyczą, lub do podjęcia działań na żądanie osoby, której dane dotyczą, przed zawarciem umowy. Innym ważnym aspektem jest przepis art. 6 ust. 1 lit. c RODO, tzn.: przetwarzanie jest niezbędne do wypełnienia obowiązku prawnego ciążącego na administratorze, są to np. przepisy prawa, które wymagają od nas przetwarzania danych dla celów podatkowych i rachunkowych. Kolejnym ważnym aspektem jest przepis art. 6 ust. 1 lit. f RODO, tzn.: przetwarzanie jest niezbędne do celów wynikających z prawnie uzasadnionych interesów realizowanych przez administratora lub przez osobę trzecią, jest to np.: egzekwowanie należności, marketing naszych produktów lub usług.
- 4. Informacja o odbiorcach danych osobowych:** Państwa dane osobowe mogą być przekazywane odbiorcom oraz innym stronom trzecim, aby realizować cele wymienione w punkcie 2. w zakresie, w jakim są one niezbędne do wykonania zadań zleconych przez administratora danych, jeżeli wymaga tego przepis prawa lub jeżeli administrator posiada inną podstawę prawną. Państwa dane osobowe mogą być przekazywane: uprawnionym organom oraz biurom informacji gospodarczej, jak również –w razie potrzeby –instytucjom zajmującym się dochodzeniem należności; dostawcom usług kurierskich lub pocztowych; firmom transportowym lub spedytorskim; innym osobom w ramach Państwa organizacji.
- 5. Informacja o zamiarze przekazania danych osobowych do państwa trzeciego:** Co do zasady administrator nie przekazuje danych osobowych klientów do odbiorców znajdujących się poza Europejskim Obszarem Gospodarczym. Przekazanie Danych osobowych klienta poza obszar EOG może jednak nastąpić, wynikać to może z realizacji zleceń spedycji poza kraje EOG. W powyższych przypadkach, dane osobowe klientów są chronione za pomocą standardowych klauzul ochrony danych, które zgodnie z art. 46 ust. 2 RODO stanowią odpowiednie zabezpieczenia w przypadku transferu danych do krajów spoza EOG.

6. **Informacja o okresie przechowywania danych osobowych:** Państwa dane osobowe będą przechowywane w związku z zakupem przez Państwa naszych towarów lub usług oraz przez okres dochodzenia roszczeń, wykonywania obowiązków wynikających z przepisów prawa, szczególnie prawa podatkowego i rachunkowego.
7. **Informacja o prawie dostępu do danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia danych osobowych lub ograniczenia przetwarzania, o prawie do wniesienia sprzeciwu oraz o prawie do przenoszenia danych:** Zapewniamy realizację uprawnień wynikających z RODO, tzn. umożliwiamy dostęp do własnych danych osobowych (informację o danych, kopię danych); sprostowanie danych; usunięcie danych (przetwarzanych bezpodstawnie); ograniczenie przetwarzania (wstrzymanie operacji na danych lub nieusuwanie danych – stosownie do złożonego wniosku); przeniesienie danych do innego administratora danych. W zakresie, w jakim podstawą przetwarzania Państwa danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. f RODO, przysługuje Państwu prawo wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania Państwa danych osobowych w szczególności na potrzeby marketingu naszych produktów lub usług
8. **Informacja o prawie do wniesienia skargi do organu nadzorczego:** Mają Państwo prawo do wniesienia skargi do organu nadzorczego, zajmującego się ochroną danych osobowych.
9. **Informacja, czy podanie danych osobowych jest wymogiem ustawowym, umownym lub warunkiem zawarcia umowy oraz czy osoba, której dane dotyczą, jest zobowiązana do ich podania i jakie są ewentualne konsekwencje niepodania danych:**

Podanie danych osobowych jest dobrowolne w przypadku marketingu naszych produktów lub usług. Podanie danych osobowych w przypadku zawarcia umowy sprzedaży naszych produktów lub usług jest dobrowolne, nie mniej jednak jest warunkiem wystawienia dokumentu wydania towaru/usługi lub faktury.

# Customer information clause

**IMPLEMENTING art. 13 GDPR** (REGULATION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL (EU) 2016/679 of 27 April 2016 on the protection of individuals with regard to the processing of personal data and on the free movement of such data, and repealing Directive 95/46 / EC (General Regulation data protection)

**personal data administrator, i.e.**

**Agnieszka Jarecka running a business**

**JARECKI TRUCKS Agnieszka Jarecka, 62-081 Przeźmierowo, ul. Morelowa 14a**

**provides the following information:**

1. **Administrator Contact:** JARECKI TRUCKS Agnieszka Jarecka, 62-081 Przeźmierowo, ul. Morelowa 14a, tel. +48 667 401 172 , e-mail: [jarecki.trucks@o2.pl](mailto:jarecki.trucks@o2.pl)
2. **Purpose of personal data processing:** Your personal data is processed by us for the conclusion and performance of a contract for the sale of our goods or services, verification of payment credibility, determination, defense and redress, direct marketing.
3. **The basis for the processing of personal data together with a description of the legitimate interests pursued by the administrator:** your personal data is processed by us pursuant to art. 6 clause 1 lit. b GDPR, i.e. processing is necessary to perform the contract to which the data subject is party or to take action at the request of the data subject before concluding the contract. Another important aspect is the provision of art. 6 clause 1 lit. c GDPR, i.e. processing is necessary to fulfill the legal obligation incumbent on the administrator, e.g. legal provisions that require us to process data for tax and accounting purposes. Another important aspect is the provision of art. 6 clause 1 lit. f GDPR, i.e. processing is necessary for purposes resulting from legitimate interests pursued by the administrator or by a third party, e.g. enforcement of receivables, marketing of our products or services.
4. **Information about the recipients of personal data:** Your personal data may be transferred to recipients and other third parties to achieve the purposes listed in point 2 in so far as they are necessary to perform the tasks ordered by the data controller, if required by law or if the administrator has a different legal basis. Your personal data may be transferred to: authorized bodies and economic information offices, as well as - if necessary - institutions dealing with debt collection; courier or postal service providers; transport or forwarding companies; other people within your organization.
5. **Information about the intention to transfer personal data to a third country:** As a rule, the administrator does not transfer personal data of customers to recipients located outside the European Economic Area. However, the Customer's Personal Data may be transferred outside the EEA, which may result from the performance of forwarding orders outside the EEA. In the above cases, clients' personal data is protected by standard data protection clauses, which according to art. 46 section 2 GDPR provide adequate safeguards for data transfers to countries outside the EEA.
6. **Information on the period of storage of personal data :** Your personal data will be stored in connection with the purchase of our goods or services and for the period of pursuing claims, performing obligations arising from legal provisions, in particular tax and accounting law.

7. **Information on the right to access personal data, rectification, deletion of personal data or restriction of processing, on the right to object and the right to data transfer:** We ensure the exercise of rights under the GDPR, i.e. we provide access to our own personal data (information about data, copy of data); correction of data; deletion of data (processed unreasonably); limitation of processing (suspending operations on data or not deleting data - as per the application submitted); transferring data to another data administrator. To the extent that the basis for the processing of your personal data is Art. 6 clause 1 lit. f GDPR, you have the right to object to the processing of your personal data, in particular for the purposes of marketing our products or services
8. **Information about the right to bring a complaint to the supervisory authority:** You have the right to bring a complaint to the supervisory authority dealing with personal data protection.
9. **Information whether the provision of personal data is a statutory or contractual requirement or a condition for concluding a contract and whether the data subject is required to provide it and what are the possible consequences of not providing data:**

Providing personal data is voluntary when marketing our products or services. Providing personal data when concluding a contract for the sale of our products or services is voluntary, however, it is a condition for issuing a document for the release of the good / service or invoice.

# Kundeninformationsklausel

**UMSETZUNG art. 13 DSGVO** (VERORDNUNG DES EUROPÄISCHEN PARLAMENTS UND DES RATES (EU) 2016/679 vom 27. April 2016 zum Schutz **natürlicher** Personen bei der Verarbeitung personenbezogener Daten und zum freien Datenverkehr sowie zur Aufhebung der Richtlinie 95/46 / EG (Allgemeine Verordnung) Datenschutz)

**Administrator der persönlichen Daten, d. h.**

**Agnieszka Jarecka führt ein Geschäft**

**JARECKI TRUCKS Agnieszka Jarecka, 62-081 Przeźmierowo, ul. Morelowa 14a**

**bietet die folgenden Informationen:**

1. **Administrator Kontakt:** Jarecki TRUCKS Agnieszka Jarecka, 62-081, ul. Morelowa 14a, tel. +48 667 401 172 , E-Mail: [jarecki.trucks@o2.pl](mailto:jarecki.trucks@o2.pl)
2. **Zweck der Verarbeitung personenbezogener Daten:** Ihre personenbezogenen Daten werden von uns zum Abschluss und zur Durchführung eines Vertrages über den Verkauf unserer Waren oder Dienstleistungen, zur Überprüfung der Zahlungsglaubwürdigkeit, zur Feststellung, Verteidigung und Wiedergutmachung, zum Direktmarketing verarbeitet.
3. **Die Grundlage für die Verarbeitung personenbezogener Daten zusammen mit einer Beschreibung der berechtigten Interessen des Administrators:** Ihre personenbezogenen Daten werden von uns gemäß Art. 6 Klausel 1 lit. b DSGVO, d. h. die Verarbeitung ist erforderlich, um den Vertrag zu erfüllen, an dem die betroffene Person beteiligt ist, oder um auf Anforderung der betroffenen Person vor Abschluss des Vertrags Maßnahmen zu ergreifen. Ein weiterer wichtiger Aspekt ist die Bereitstellung von Kunst. 6 Klausel 1 lit. c DSGVO, d. h. die Verarbeitung ist erforderlich, um die dem Administrator obliegende gesetzliche Verpflichtung zu erfüllen, z. B. gesetzliche Bestimmungen, nach denen wir Daten für Steuer- und Buchhaltungszwecke verarbeiten müssen. Ein weiterer wichtiger Aspekt ist die Bereitstellung von Kunst. 6 Klausel 1 lit. f GDPR, d. h. die Verarbeitung ist für Zwecke erforderlich, die sich aus berechtigten Interessen des Administrators oder eines Dritten ergeben, z. B. die Durchsetzung von Forderungen, die Vermarktung unserer Produkte oder Dienstleistungen.
4. **Angaben zu den Empfängern personenbezogener Daten:** Ihre personenbezogenen Daten können an Empfänger und sonstige Dritte weitergegeben werden, um die unter Nummer 2 genannten Zwecke zu erfüllen, sofern dies zur Erfüllung der vom für die Verarbeitung Verantwortlichen angeordneten Aufgaben gesetzlich vorgeschrieben oder vom Administrator vorgeschrieben ist hat eine andere Rechtsgrundlage. Ihre personenbezogenen Daten können übermittelt werden an: autorisierte Stellen und Wirtschaftsinformationsstellen sowie - falls erforderlich - Institutionen, die mit dem Inkasso befasst sind; Kurier- oder Postdienstleister; Transport- oder Speditionsunternehmen; andere Personen in Ihrer Organisation.
5. **Informationen über die Absicht, personenbezogene Daten in ein Drittland zu übermitteln:** Der Administrator übermittelt in der Regel keine personenbezogenen Daten von Kunden an Empfänger außerhalb des Europäischen Wirtschaftsraums. Die personenbezogenen Daten des Kunden können jedoch außerhalb des EWR übertragen werden, was sich aus der Ausführung von Speditionsaufträgen außerhalb des EWR ergeben kann. In den oben genannten Fällen werden die persönlichen Daten des Kunden durch Standard-

Datenschutzklauseln geschützt, die gemäß Art. 46 Abschnitt 2 Die DSGVO bietet angemessene Garantien für Datenübermittlungen in Länder außerhalb des EWR.

6. **Angaben zum Zeitraum der Speicherung personenbezogener Daten:** Ihre personenbezogenen Daten werden im Zusammenhang mit dem Kauf unserer Waren oder Dienstleistungen und für den Zeitraum der Geltendmachung von Ansprüchen, der Erfüllung von Verpflichtungen aus gesetzlichen Bestimmungen, insbesondere des Steuer- und Rechnungslegungsrechts, gespeichert.
7. **Informationen zum Recht auf Zugang zu personenbezogenen Daten, zur Berichtigung, Löschung oder Einschränkung der Verarbeitung personenbezogener Daten, zum Widerspruchsrecht und zum Recht auf Datenübertragung:** Wir stellen die Ausübung der Rechte aus der DSGVO sicher, d. H. Kopie der Daten); Korrektur von Daten; Löschung von Daten (unangemessen verarbeitet); Einschränkung der Verarbeitung (Aussetzen von Vorgängen an Daten oder Nichtlöschen von Daten - gemäß dem eingereichten Antrag); Übertragen von Daten an einen anderen Datenadministrator. Soweit die Grundlage für die Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten Art. 6 Klausel 1 lit. Bei der DSGVO haben Sie das Recht, der Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten zu widersprechen, insbesondere zum Zwecke der Vermarktung unserer Produkte oder Dienstleistungen
8. **Informationen über das Recht, eine Beschwerde bei der Aufsichtsbehörde zu bringen:** Sie haben das Recht, eine Beschwerde bei der Aufsichtsbehörde zu bringen mit dem Datenschutz zu tun.
9. **Angabe, ob die Übermittlung personenbezogener Daten eine gesetzliche oder vertragliche Verpflichtung oder eine Bedingung für den Abschluss eines Vertrages ist und ob die betroffene Person zur Übermittlung verpflichtet ist und welche möglichen Folgen die Nichtübermittlung von Daten hat:**

Die Angabe personenbezogener Daten ist bei der Vermarktung unserer Produkte oder Dienstleistungen freiwillig. Die Angabe personenbezogener Daten beim Abschluss eines Vertrages über den Verkauf unserer Produkte oder Dienstleistungen ist freiwillig, jedoch Voraussetzung für die Ausstellung eines Dokuments zur Freigabe der Ware / Dienstleistung oder Rechnung.